

Brusel 21. března 2022
(OR. en)

Interinstitucionální spis:
2022/0076(NLE)

7407/22
ADD 1

CLIMA 119
ENV 251
ENER 96
IND 82
COMPET 169
MI 215
ECOFIN 249
TRANS 163
AELE 13
CH 6

NÁVRH

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	18. března 2022
Příjemce:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generální tajemník Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2022) 111 final - Annex
Předmět:	PŘÍLOHA návrhu ROZHODNUTÍ RADY o postoji, který má být jménem Evropské unie zaujat ve smíšeném výboru zřízeném podle Dohody mezi Evropskou unií a Švýcarskou konfederací o propojení jejich systémů obchodování s emisemi skleníkových plynů, pokud jde o změnu příloh III a IV dohody

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2022) 111 final - Annex.

Příloha: COM(2022) 111 final - Annex



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 18.3.2022
COM(2022) 111 final

ANNEX

PŘÍLOHA

návrhu ROZHODNUTÍ RADY

o postoji, který má být jménem Evropské unie zaujat ve smíšeném výboru zřízeném podle Dohody mezi Evropskou unií a Švýcarskou konfederací o propojení jejich systémů obchodování s emisemi skleníkových plynů,

pokud jde o změnu příloh III a IV dohody

**ROZHODNUTÍ č. 1/2022 SMÍŠENÉHO VÝBORU ZŘÍZENÉHO PODLE DOHODY
MEZI EVROPSKOU UNIÍ A ŠVÝCARSKOU KONFEDERACÍ O PROPOJENÍ
JEJICH SYSTÉMŮ OBCHODOVÁNÍ S EMISEMI SKLENÍKOVÝCH PLYNŮ**

**ze dne ...
o změně příloh III a IV dohody**

SMÍŠENÝ VÝBOR,

s ohledem na Dohodu mezi Evropskou unií a Švýcarskou konfederací o propojení jejich systémů obchodování s emisemi skleníkových plynů¹ (dále jen „dohoda“), a zejména na článek 9 a čl. 13 odst. 2 této dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Podle čl. 9 odst. 2 dohody se citlivé informace označují v souladu s úrovní citlivosti.
- (2) Příloha III dohody stanoví, jak se označují citlivé informace, s kterými je nakládáno nebo které jsou vyměňovány v rámci dohody. Vyžaduje, aby strany k identifikaci těchto citlivých informací používaly úrovně citlivosti.
- (3) Příloha IV dohody vymezuje úrovně citlivosti ETS a stanoví celkovou úroveň citlivosti informací.
- (4) Označování informací a příslušné nakládání s nimi je důležité k zajištění potřebné úrovně důvěrnosti informací, aby se zabránilo újmě vyplývající z neoprávněného zveřejnění informací.
- (5) Bezpečnostním oznámením C(2019) 1904 změnila Evropská komise bezpečnostní označení citlivých neutajovaných informací používaná uvnitř Evropské komise. Evropská komise doporučila vypracovat s externími partnery dohodu, ve které se stanoví pokyny pro nakládání s veškerými vzájemně vyměňovanými informacemi.
- (6) Aby byla zajištěna konzistentnost v používání bezpečnostních označení, jak je stanoveno v přílohách III a IV dohody, může smíšený výbor v souladu s čl. 13 odst. 2 dohody tyto přílohy změnit.
- (7) Na svém třetím zasedání konaném dne 26. listopadu 2020 schválil smíšený výbor pokyny pro nakládání s informacemi v souladu s přílohou III dohody a jak je uvedeno v čl. 8 odst. 2 dohody.
- (8) Pracovní skupina zřízená rozhodnutím smíšeného výboru 1/2020 a 2/2020 v souladu s mandátem stanoveným v těchto rozhodnutích doporučila tyto pokyny pro nakládání s informacemi změnit, aby bylo zajištěno konzistentní používání bezpečnostních označení,

PŘIJAL TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Přílohy III a IV dohody se nahrazují přílohou tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

¹ Úř. věst. L 322, 7.12.2017, s. 3.

Vyhotoveno v angličtině dne [XX 2022] v [Bruselu][Bernu].

Za smíšený výbor

tajemník za Evropskou unii

předseda

tajemník za Švýcarsko

PŘÍLOHA
PŘÍLOHA III

ÚROVNĚ CITLIVOSTI A POKYNY PRO NAKLÁDÁNÍ S INFORMACEMI

Strany pro identifikaci citlivých informací, s nimiž je nakládáno nebo které jsou vyměňovány v rámci této dohody, použijí následující úrovně citlivosti:

Za tímto účelem se označení stanovená v čl. 9 odst. 2 této dohody použijí následovně:

- ETS Limited (ETS omezené) se použije v EU jako „**SENSITIVE: ETS Joint Procurement**“; ve Švýcarsku jako „**LIMITED: ETS**“,
- ETS Sensitive (ETS citlivé) se použije v EU a Švýcarsku jako „**SENSITIVE: ETS**“,
- ETS Critical (ETS kritické) se použije v EU a Švýcarsku jako „**SPECIAL HANDLING: ETS Critical**“.

Informace označené jako „**SPECIAL HANDLING: ETS Critical**“ jsou citlivější než informace označené jako „**SENSITIVE: ETS**“, které jsou citlivější než informace označené jako „**SENSITIVE: ETS Joint Procurement**“ v Evropské unii nebo „**LIMITED: ETS**“ ve Švýcarsku.

Strany se dohodly, že vypracují pokyny pro nakládání s informacemi, a to na základě stávající politiky Unie pro klasifikaci informací ETS a v případě Švýcarska na základě nařízení o ochraně informací (IPO) a spolkového zákona o ochraně údajů (FADP). Tyto pokyny pro nakládání s informacemi se předloží ke schválení smíšenému výboru. Po schválení bude se všemi informacemi nakládáno podle úrovně citlivosti v souladu s těmito pokyny pro nakládání s informacemi.

V případě rozdílného posouzení úrovně stranami se použije vyšší úroveň.

Právní předpisy každé ze stran musí zahrnovat rovnocenné základní bezpečnostní požadavky pro následující kroky při nakládání zohledňující úrovně citlivosti ETS:

- Tvorba dokumentu
 - Zdroje
 - Úroveň citlivosti
- Uchovávání
 - Elektronický dokument na síti
 - Elektronický dokument v místním prostředí
 - Fyzický dokument
- Elektronický přenos
 - Telefon a mobilní telefon
 - Fax
 - E-mail

- Přenos dat
- Fyzický přenos
 - Ústní
 - Osobní předání
 - Poštovní systém
- Použití
 - Zpracování pomocí počítačových aplikací
 - Tisk
 - Kopírování
 - Odstranění z trvalého stanoviště
- Správa informací
 - Pravidelné hodnocení klasifikace a příjemců
 - Archivace
 - Vymazání a zničení

PŘÍLOHA IV

DEFINICE ÚROVNÍ CITLIVOSTI ETS

A.1 – Hodnocení důvěrnosti a integrity

„Důvěrností“ se rozumí důvěrný charakter informací nebo informačního systému jako celku či jeho části (např. algoritmů, programů a dokumentace), k nimž mají přístup pouze oprávněné osoby a subjekty v rámci daných postupů.

„Integritou“ se rozumí záruka, že informační systém a informace v něm zpracovávané bude možné změnit pouze záměrnými a legitimními zásahy a že systém zpracuje očekávaný výsledek přesně a v úplnosti.

U každé informace ETS považované za citlivou musí být aspekt důvěrnosti zvážen z hlediska potenciálního dopadu na úrovni podniků v případě, že by tato informace byla zveřejněna, a aspekt integrity musí být zvážen z hlediska potenciálního dopadu na úrovni podniků v případě, že by tato informace byla nechtěně upravena nebo částečně či zcela zničena.

Úroveň důvěrnosti informací a úroveň integrity informačního systému se vyhodnotí na základě posouzení založeného na kritériu obsaženém v oddíle A.2. Tyto úrovně umožní vyhodnotit celkovou úroveň citlivosti informací pomocí mapovací tabulky uvedené v oddíle A.3.

A.2 – Hodnocení důvěrnosti a integrity

A.2.1 – Úroveň „nízká“

Nízká úroveň se udělí veškerým informacím týkajícím se ETS, jejichž zveřejnění nepovolaným osobám nebo jejichž ztráta integrity by způsobily mírnou újmu stranám nebo jiným institucím, což by pak patrně:

- mírně ovlivnilo politické nebo diplomatické vztahy,
- způsobilo místní negativní publicitu související s reputací či pověstí stran nebo jiných institucí,
- způsobilo jednotlivcům obtíže a rozpaky,
- ovlivnilo morálku/produktivitu zaměstnanců,
- způsobilo omezenou finanční ztrátu nebo mírně usnadnilo nekalý zisk nebo získání výhody pro jednotlivce nebo společnosti,
- mírně ovlivnilo účinný rozvoj nebo fungování politik stran,
- mírně ovlivnilo řádnou správu stran a jejich činnosti.

A.2.2 – Úroveň „střední“

Střední úroveň se udělí veškerým informacím týkajícím se ETS, jejichž zveřejnění nepovolaným osobám nebo jejichž ztráta integrity by způsobily újmu stranám nebo jiným institucím, což by pak patrně:

- způsobilo obtíže a rozpaky v oblasti politických nebo diplomatických vztahů,
- způsobilo újmu na reputaci či pověsti stran nebo jiných institucí,
- zavedlo jednotlivce do nesnází,
- způsobilo závažné snížení morálky/produktivity zaměstnanců,
- způsobilo stranám nebo jiným institucím obtíže a rozpaky při obchodních nebo politických jednáních s ostatními,
- způsobilo finanční ztrátu nebo usnadnilo nekalý zisk nebo získání výhody pro jednotlivce nebo společnosti,
- ovlivnilo vyšetřování trestné činnosti,
- porušilo právní nebo smluvní závazky týkající se důvěrnosti informací,
- ovlivnilo rozvoj nebo fungování politik stran,
- ovlivnilo řádnou správu stran a jejich činnosti.

A.2.3 – Úroveň „vysoká“

Vysoká úroveň se udělí veškerým informacím týkajícím se ETS, jejichž zveřejnění nepovolaným osobám nebo jejichž ztráta integrity by způsobily mimořádnou nebo nepřijatelnou újmu stranám nebo jiným institucím, což by pak patrně:

- nepříznivě ovlivnilo diplomatické vztahy,
- způsobilo jednotlivcům značné nesnáze,
- zkomplikovalo zachování operativní účinnosti nebo bezpečnosti ozbrojených sil stran nebo jiných přispěvatelů,
- způsobilo finanční ztrátu nebo usnadnilo nekalý zisk nebo získání výhody pro jednotlivce nebo společnosti,
- porušilo patřičné závazky k zachování důvěrnosti informací poskytnutých třetími stranami,
- porušilo zákonná omezení týkající se zveřejňování informací,
- ohrozilo vyšetřování nebo usnadnilo páčání trestné činnosti,
- znevýhodnilo strany při obchodních nebo politických jednáních s jinými stranami,
- bránilo účinnému rozvoji nebo fungování politik stran,
- narušilo řádnou správu stran a jejich činnosti.

A.3 – Posouzení úrovně citlivosti informací ETS

Na základě hodnocení důvěrnosti a integrity podle oddílu A.2 a v souladu s úrovněmi citlivosti podle přílohy III této dohody se stanoví celková úroveň citlivosti informací s použitím následující mapovací tabulky:

Hodnocení důvěrnosti	Nízká	Střední	Vysoká
Hodnocení			

integrity			
Nízká	Označení EU: SENSITIVE: ETS Joint Procurement Označení CH: LIMITED: ETS	SENSITIVE: ETS (nebo <u>(*)</u>) Označení EU: SENSITIVE: ETS Joint Procurement Označení CH: LIMITED: ETS)	SPECIAL HANDLING: ETS Critical
Střední	SENSITIVE: ETS (nebo <u>(*)</u>) Označení EU: SENSITIVE: ETS Joint Procurement Označení CH: LIMITED: ETS)	SENSITIVE: ETS (nebo <u>(*)</u>) SPECIAL HANDLING: ETS Critical)	SPECIAL HANDLING: ETS Critical
Vysoká	SPECIAL HANDLING: ETS Critical	SPECIAL HANDLING: ETS Critical	SPECIAL HANDLING: ETS Critical
(*) Možné rozdíly se posoudí zvlášť u každého případu.			